



Tit ringja — vit skriva

Er nakað á væsi? — Ívamá!?
Ein spurningur, ella tíðindi, so ring til okkara.
Vit eru til reiðar!
Telefon 118 20 - Telefax 147 20



tíðindablaðið
sosialurin



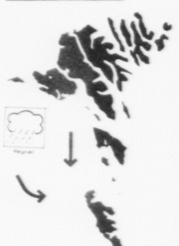
Lýsingar

Lýsingarfólk okkara er ráðgevandi hjá fyrirkæmum og einstaklingum í lýsingarspurningum. Hetta verður gjørt uttan meiriskostnað fyri lýsaran.
Telefon 118 20 - Telefax 147 20

veðrið

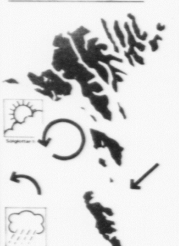
Av leiðinum millum lágtrystið yvir Miðskandinaviu og hátrystið yvir Íslandi rekur kóln luft móti Føroyum av útnyrðingi og norði. Friggjadagin nærkast eitt lágtryst Føroyum vestanefstir.

Mikudagin



Frískt lot til hvassan vind, 8–13 m/s, av norði at byrja við, síðan makari av útnyrðingi og vestri. Skiftandi skyferð, toluligt syni og okkurt ælið, helst fyrrapartin. Hitin alt samdagurið millum 5 og 10 stig.

Hósdagin og friggjadagin



Hósdagin stilli upp í frískt lot, upp í uml. 8 m/s, helst av ymsum ættum, gott syni, nærum turt og solarglottar. Mesti hiti 10 stig. Moti kveldi frískar hann lotið av landsynningi og eystri. Friggjadagin at byrja við frískt lot av landsynningi, men seinni frískt lot til hvassan vind, 8–13 m/s, av landnryðingi, skyggjað loft, men toluligt syni, to regn upp í millum. Mesti hiti uml. 10 stig.

»Fiskatorgið« á Skálatrøð

Selur feskan fisk beinleiðis til brúkaran

Gongur tú ein kei-túr ímillum tíggu og tólv og millum hálvum tíra og seks, so kanst tú keypa feskan fisk og feskan fiskadrátt, sum er lagdur upp á land sama morgun. Hendan splan av feskum fiski fer fram á Skálatrøð í Havn týsdag, mikudag, hósdag, friggjadag og leygardag.

Fjølvirkin maður

»Fiskatorgið« eitur fyrirtøkan, sum stendur fyrirtøkinum. Hetta er einmansfyrirtøka, sum 36 ára gamli havnarmaðurin Sofus Poulsen stendur fyrirtøkinum. Í 10 ár hevði hann tænað fyrirtøkuna Vaktarhúsið og eisini hevur hann fingist við at laga garðar. Í tíggu ár hevur hann verið sjálvstøðugur vinnurekandi.

Heilt burtúr onum kemur tað kortini ikki, at Sofus er farin at fáast við fisk. Tá hann fór úr skúlanum var hann fleiri ár til skips; millum skipini hann var við, teljast Petur á Gørðunum, Gamli Andrass og Jens Mohr, og hann hevur eisini verið við íslenskum skipum.

Brúkarin ongan kjans

- Fyrr var ótu froyingur stórt sæð einans fisk sum døgurðamat, men soleiðis hevur tað ikki verið seinastu nógvu árin, sigur Sofus.

- Nú er fiskur bert ein møguleiki í stóra úrvalinum, sum er í stórhandlunum at fáa, men tað lagna er, at sjálvt í eini fiskivinnutjóð sum Føroyum er hann sera



dýrur hjá vanliga brúkarinum at keypa, sigur Sofus Poulsen og visir á, at hetta kemur at av, at altjóða fyrirkæmar sum t.d. Mark & Spencer og aðrar gera av, hvar prisstøðið á fiski skal vera.

- Spyr bara húsmøðurnar, - tær siga sum við ein munn, at fiskur er ov dýrur at keypa í handlunum, sigur fiskaseljarnir.

Nógv biligar

Sofus Poulsen vil bróta við hesa skipan og gera tað møgulegt hjá vanliga froyyska brúkarinum at keypa feskan fisk og annað fyrirtøka samuligan penga. Sum dømi nevnr hann, at meðan hand-

arnir selja skorið flak fyrirtøka 50 krónur kilo, so koyrir hann tað til hurðina fyrirtøka 40 krónur kilo.

»Fiskatorgið« byrjaði í mars-mánað í ár. Í summar hevur torgið verið leygardagar í miðbýnum í Havn í sambandi við úttiltøkini, ið har hava verið. Nú »Fiskatorgið« flytir omán á Skálatrøð er tað í samráð við býráðið. Øll útgerð og alt virksemið er góðkent av Heilsufrøðiliga Starvstovuni og øðrum myndugleikum.

Nýggja býlingsskipan

Heilt frá byrjan hevur Sofus Poulsen, ið eisini

hevur fleiri stovns- og skúlakantinar sum fóst viðskiftafólk, gingið hús úr hús at selja í Havnini, og undirtøkan hevur verið góð. Hesum gevst hann við fyrirbils.

- Nú selji eg annað enn bara feskan fisk, og tá verður tað ov drúgvfært at fara hurð av hurð, sigur Sofus Poulsen, ið ætlar sær at umskipa henda tættin.

- Í staðin fyrirtøka ganga hurð av hurð ætli mær seinni at selja á einum stað í teimum stóru býlingunum ávisar tíðir, sigur Sofus, ið undirstríkar, at um so er at fólk ringja og bíleggja eina ávísu fiskavørð, so verður hon eisini koyrd til hurðina.

Tekur ímóti fiski

Sofus Poulsen keypir fiskin frá smábátunum í Havn og av Norðis. Nú er hann eisini útgjörður at taka ímóti frá smábátunum. Úti í havnarlagnum á Argjum hevur hann fingið sær ein skúr, har hann hevur ís og alla aðra útgerð at taka ímóti fiski.

- Har eri eg frá tíðliga á morgni og til eg fari heim á Skálatrøð útí móti klokkan tíggu, sigur Sofus. So tað er bara at leggja tað á Argjum, so slepst av við fiskin, sigur havnarmaðurin, ið kýtir seg fyrirtøka selja brúkarinum heilsugóðan kost fyrirtøka ímóti penga.

ówh

Vestfalskyrrindi

5. sept.: Mánin næstur jørðini
8. sept.: Tendring
15. sept.: Fyrra kvarter
17. sept.: Mánin longest frá jørðini

	Suðuroyarfirði		Vestmanna-sundi		Nólsoyarfirði		Haraldssundi/Lorviksfirði		Skúvoyarfirði/Skopunarfirði		Hestfirði	
Dagur	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.
11. sept	0923	2147	1123	2347	0738	2002	0938	2202	0823	2047	0838	2102
12. sept	1010	2234	—	1210	0825	2049	1025	2249	0910	2134	0925	2149